

Saint Joseph Catholic Church / Iglesia Católica de San José

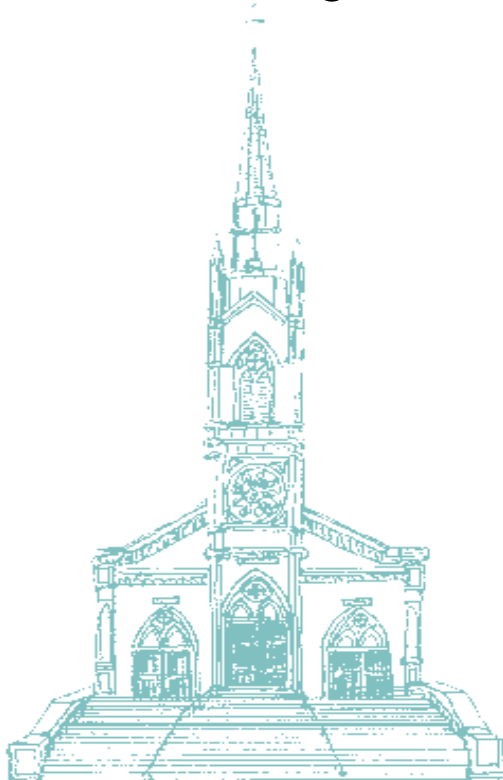
Pastor/Párroco

Fr. Manuel Ponce

DEACONS/DIÁCONOS

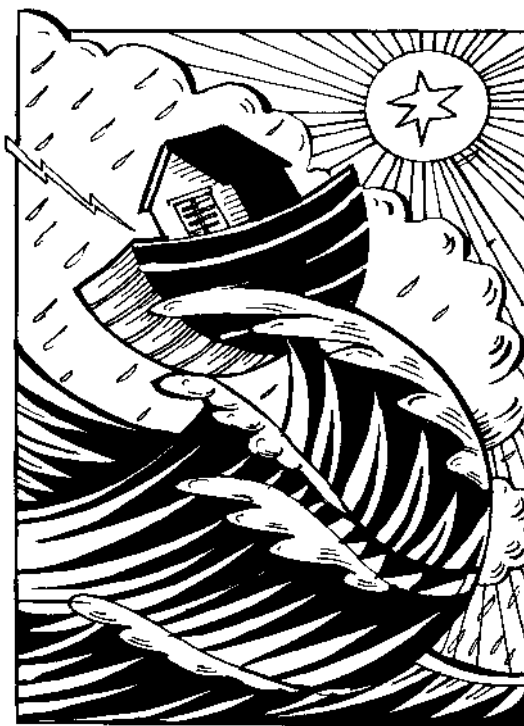
David Pérez
Barry Johnson
Rafael Moreno

**Emergency Phone/
Teléfono de Emergencia**
(530)812-2266



Established 1855 / Establecido 1855

702 C Street



First Sunday of Advent/Primer
Domingo de Adviento

Parish Office/Oficina Parroquial

223 8th Street,
Marysville, CA. 95901

Phone/Teléfono
(530)742-6461

Fax:
(530)742-0346

E-mail/ Correo Electrónico
stjosephmarysville@gmail.com

Website/Pagina del Web:
www.stjoseph-marysville.org

OFFICE HOURS / HORARIO DE OFICINA

Monday-Thursday / Lunes- Jueves
Open/Abierto: 9:00AM-12:00PM; 1:00PM-5:00PM

Friday / Viernes

Open/Abierto: 9:00AM-12:00PM; 1:00PM-
4:00PM

**The Office is closed on Weekends,
Holidays & Holy Days.**

**La Oficina esta cerrada los fines de semana,
Días Festivos y los Días Santos.**

STAFF / PERSONAL

Laura Ramos Flores

Bi-Lingual Office Assistant
Asistente de Oficina Bilingüe

Dale Walker

Director of Religious Education
Directora de Educación Religiosa

Anita O'Kelleyburchett

Liturgist / Liturgista

Hector Velasco

Radio San Jose Program Director
Radio San José Director de Programación

Andy Garcia & Linda Ruiz

Maintenance / Mantenimiento

Graciela Espindola

Bookkeeper / Contadora

MASSES/MISAS

Saturday - English: 5:00 p.m.

Sábado - Español: 7:00 p.m.

Sunday - English: 8:00 a.m.
10:00 a.m.

Domingo - Español: 12:00 p.m.

Sunday - English: 2:00 p.m.
Sacred Heart Church
10316 Old Dobbins Rd, Dobbins, CA

Weekday Masses : 8:00 a.m.
Misa durante la Semana

RECONCILIATION/CONFESIONES

Wednesday/Miércoles: 6:00-7:00 p.m.

Saturday/Sábado: 3:30-4:30 p.m.

BAPTISMS/BAUTISMOS

2nd Saturday of the month
at 9am in Spanish

4th Saturday of the month
at 9:30am in English

"Come to me, all you who are weary and burdened,
and I will give you rest." -Mt 11:28
"Vengan a mi todos ustedes que están cansados y agobiados, y yo les daré
descanso." -Mt 11:28



Please remember all parishioners, and especially pray for:
Por favor recuerden a todos nuestros parroquianos y ore especialmente por:

•Chargualaf Family •Eugene L Reyes Jr. •Viridiana Sarabia Huerta
•Lisset Marisol Urbina Oregel •Alberta Young •Sam & Mercé Uriarte •Ema
Arteaga •Susie Boss •Maria Mendez •Charles Felix •Angelo Escovedo
•Elizabeth Torres •Margie Whitehead •Marcela Salzar •Mary Garrett
•Trevor Renley •Nancy Bridges •Mike Hogan •Mary DePalma •Mary Hall
•Zachary Iden •Thelma Orn •Cynthia Rodriguez •Sergio Guzman •Shauna
Sibley Edwards •Leah Onslott •Carolyn Mitchell •Mary Keane •Mary Van
Dorn •Sergio Rodriguez Reyes •Gary Davila •Angel Gonzalez •Don
Brookman •Mixtlicoatl Gonzalez •Chris Mark •Ashley Demetrio •Bella
Velasquez •Art Crosetti •Julia Alexander •Lothar Klug •David Emmons
•Alejandra Martinez •Jose Quezada •Dave Sailer •Franco Citelli •Michael
Cabral •Marty & Diane Quigley •Clara Schiavo •Jeremiah Coble •Jack
Garrett •Joel Ferreira •John Perkins •Aljosh David •Mark Claudio •Antonio
Conejo •Aaron Easten •Dolores Gale •Carlos Mendoza •Barry Leru •Bob
Gallagher •David McCormack •Russell Williams •Darrell Laru •Karen
Winders •Charlotte Worley •Lorenzo Orozco •Mary & Jane Wilson
•Maribel Perez •Agustin Sanchez •Dru Moreno •Diana Brookman •Tom
Todd •Jack Francis •Dianne Bidleman •Alfredo Jimenez •Kyla West •Ferdie
Fernandez •Danny Thompson •Janice Shawles •Gabriela Ferreyra Lee
Lopez •Christina West •Jane Peck •Phyllis Piña •Robbie Macias •Eric Iden
Manroe •Frank Trujillo •Betty Ann Fisher •Margaret Sargent •Jordan
McCormick •John Stephen Garcia •Russ Crichfield •Chloe Heer •Keith
Campbell •Dan and Frances Munoz •Kathy Wood •Mary Rita Holden
•Andrew Gross •Irene Looper •Dan Moreno •Linda Ramirez •Juanita
Estrelles •Mike Burrow •Dee Mendez •Florence Kugelman •Lunden
Dueñas •Maria Heredia-Sproul •Betty Barlage •John Glasgow •Kathy
Page •Solana Cortez •Cheryl Nunes •Karen Houde •Carl & Lucy Cortez
•Roxanne Ramirez •Tom Fitzsimmons •Larry and Rose Lutz •Myron
Veale •Sophia Gladden •Otilia Carreon



Memoriam

For all our loved ones who have died,
may their souls rest in the peace of Christ.
Para todos nuestros seres queridos que han muerto,
que su alma descansa en la paz de Cristo.

† Dolores McGuire † Tom McGuire † Sirania Corona-Huato
† Albert Campos † Willard McDonald † Art Myers



PLEASE CONTINUE TO PRAY FOR VOCATIONS!

Families are needed to host the Vocational Cross in their home for one
week. Please call Larry or Rose Lutz at 743-4932.

POR FAVOR CONTINUE A ORAR PARA VOCACIONES!

Necesitamos familias para hospedar a la Cruz Vocacional en su casa
por una semana. Por Favor Llame a Juan y Jovita Barajas al 749-7488.

BULLETIN ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS DE BOLETIN

All bulletin requests must be in writing. Please drop them off at the parish office or send to
our e-mail: stjosephmaryville@gmail.com Deadline: 12:00 pm each Tuesday.

Todas las peticiones para el boletín deben ser por escrito. Por favor entréguelas a la oficina
parroquial o envíe a nuestro correo electrónico: stjosephmaryville@gamil.com Fecha
Limite: 12:00pm cada Martes.

Sunday Offering / Ofertorio del Domingo

Fiscal Year 2017				\$358,105
DATE	ST. JOSEPH	DOBBINS	SUBTOTAL	FISCAL/ YTD
August 2017	\$21,633	\$275	\$21,908	\$50,987
September 2017	\$27,574	\$551	\$28,125	\$79,112
October 2017	\$31,610	\$685	\$32,295	\$111,407
November 5, 2017	\$8,042	\$0	\$40,337	\$151,744
November 12, 2017	\$6,384	\$160	\$46,881	\$198,625
November 19, 2017	\$5,914	\$0	\$5,914	\$204,539
November 26, 2017	\$6,940	\$125	\$7,065	\$211,604

Readings for Next Week / Lecturas para la Próxima Semana

Mon	Is 2:1-5; Ps 122:1-2, 3-4b, 4cd-5, 6-7, 8-9; Mt 8:5-11
Tue	Is 11:1-10; Ps 72:1-2, 7-8, 12-13, 17; Lk 10:21-24
Wed	Is 25:6-10A; Ps 23:1-3a, 3b-4,5,6; Mt 15:29-37
Thu	Is 26:1-6; Ps 118:1 and 8-9, 19-21, 25-27a; Mt 7:21, 24-27
Fri	Gn 3:9-15, 20; Ps 98:1, 2-3ab, 3cd-4; Eph 1:3-6, 11-12; Lk 1:26-38
Sat	Is 30:19-21, 23-26; Ps 147:1-2, 3-4, 5-6; Mt 9:35-10:1, 5a, 6-8
Sun	Is 40:1-5, 9-11; Ps 85:9-10-11-12, 13-14; 2 Pt 3: 8-14; Mk 1:1-8

Mass Intentions / Intenciones de Misa

Sat, Dec 2	5:00 PM	† Raul Rodriguez - Family † Lela Zak - Young Family † Betty Brouillet - Carol Kirk † Delores McGuire - Kirk Family † Catalina Llamado - Gemma Brion † Albert Campos - Knights of Columbus † Poor Souls in Purgatory - Klug Family † Cristina Gloria Llamado - Gemma Brion
	7:00 PM	Special Intentions of Marisol Tinoco † Salvador Tinoco Urincho - Familia Tinoco
Sun, Dec 3	8:00 AM	
	10:00 AM	† Maria Chargualaf- Carmela Joseph and Family
	12:00 PM	† Maribel Raya - Friends
	2:00 PM	
Mon, Dec 04	8:00 AM	† Lou Barlage - Betty Barlage
Tues, Dec 05	8:00 AM	† Edilberto Llamado- Gemma Brion †Cristina Gloria Llamado- Gemma Brion
Wed, Dec 06	8:00 AM	† Irene Arostegui- Arostegui Minetti Family
Thurs, Dec 07	8:00 AM	† Kay Massar- Stephanie Ruscigno Honoring Military and Veterans- Stephanie Ruscigno
Fri, Dec 08	8:00 AM	Happy Birthday Bjorn Vorderman- Stephanie Ruscigno † Harry Ruscigno- Stephanie Ruscigno † Maria Chargualaf- Carmela Joseph and Family
Sat, Dec 09	5:00 PM	Recovery of Nancy Bridges- Quigley Family Special intentions of Simeroth Family - Loyd † Tom McGuire- Carol Kirk † Agnes Rupprecht- Klug Family † Judy Thompson- Thompson Family † Albert Campos- Knights of Columbus
	7:00 PM	
Sun, Dec 10	8:00 AM	
	10:00 AM	† Maria Concepcion Avila- Arteaga Family
	12:00 PM	
	2:00 PM	

CDA Meeting

The Catholic Daughters of the Americas Court #640 will meet on Monday, December 4th, at 11:30 a.m. in the home of Regent Luci Fisher. Please call Regent Luci Fisher at (530) 673-3984 for more information.

Catholic Ladies of Relief Society

CLRS will meet Tuesday, December 5th at 6:00 pm in the Back Hall for their monthly meeting and follow to the Front Hall for dinner.

Communal Penance Service

We will have a communal penance service on Wednesday, December 6, 2017 at 6:00pm. Don't miss the opportunity to prepare yourself to receive baby Jesus.

Second Collection Next Week

Help Care for elders. "Thanks to supports from the Retirement Fund for Religious, we are now in a much better position to care for our elders," writes a religious sister. Your donation helps her religious community and hundreds of others provide for aging members and plan for long-term needs. Please give to next week's Retirement Fund for Religious collection.

Our Lady of Guadalupe Celebration

The Guadalupano Committee invites you to celebrate the feast of Our Lady of Guadalupe on Tuesday, December 12, 2017.

5:00 am - There will be mañanitas with the choir of our church. The Aztec Dancers will also accompany us.

7:00 pm - Holy Mass accompanied by our church choir.



Knights of Columbus

All knights, and their families are invited to attend the Social Dinner Tuesday, December 12th at 5:30 pm in the Front Hall. The Monthly Council Meeting will start afterwards at 7:30

Fall Festival 2017 Totals

We truly apologize that we haven't been able to provide you a total for the Festival. We haven't received all the expenses. Once we do, we'll be able to finish calculating and provide you with the information.

Reunión de CDA

Las Hijas Católicas de las Américas, corte #640 se reunirán el Lunes, 4 de Diciembre a las 11:30 a.m. en la casa de Luci Fisher. Por favor llame a Regente Luci Fisher al (530) 673-3984 para más información.

Damas Católicas de la Sociedad de Refugio

CLRS se reunirán Martes, 5 de Diciembre a las 6:00pm. en el salón de atrás para su reunión del mes y se pasarán a continuar con la cena en el salón de enfrente.

Servicio Comunitario de Penitencia

Tendremos un servicio comunitario de penitencia el Miércoles, 6 de Diciembre de 2017 a las 6:00pm. No pierda la oportunidad de prepararse para recibir al niño Jesús.

Segunda Colecta - Próxima Semana

Ayuden a cuidar a los ancianos. "Gracias al apoyo que da el Fondo para jubilación de Religiosos hoy estamos en una mecho mejore posición para cuidar a nuestros ancianos," escribe una hermana religiosa. Su donativo ayuda a su comunidad religiosa, y a cientos de otros, a proveer para sus miembros de edad avanzada y planificar para sus necesidades a largo plazo. Les rogamos que sean generosos la próxima semana en la colecta para el Fondo para la Jubilación de Religiosos.

Celebración de Nuestra Señora de Guadalupe

El Comité Guadalupano te invita a celebrar la fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe el Martes, 12 de Diciembre del 2017.

5:00 am - Habrá mañanitas con el coro de nuestra iglesia. Los Danzantes Azteca también nos acompañarán.

7:00 pm - La Santa Misa acompañada por nuestro coro de la iglesia.

Caballeros de Colón

Todos los Caballeros y sus familias están invitados a la cena social el Martes, día 12 de Diciembre a las 5:30 pm en el salón de adelante. La Reunión Mensual de Concilio iniciará después a las 7:30 pm.

Totales de Festival de Otoño

Realmente nos disculpamos por no haber podido proporcionarle un total para el Festival. No hemos recibido todos los gastos. Una vez que lo hagamos, podremos finalizar el cálculo y proporcionarle la información.

